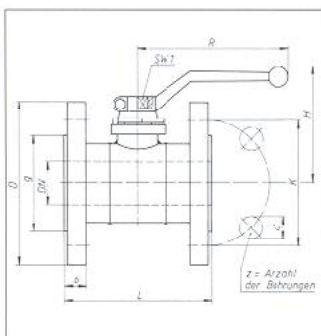


FSK

Kugelhahn mit Flanschanschluß, Kurzbauweise, vollverschweiß
Ball valve with flanged connections, welded flange, short pattern
Robinet à boisseau sphérique à raccordement à brides, version courte soudée



- Mit DIN-DVGW-Anerkennung für Gas (siehe Seite 106-107).
- Der Schaltgriff gehört zum Lieferumfang; bei schwierigen Medien ab DN 150 Getriebe erforderlich.

- Typ 3: vorzugsweise Kugelhähne für Fernwärme (Heizwasser-Ausführung)
- Sonderausführungen auf Anfrage.

- With DIN DVGW (DIN standard of the German association of gas and water specialists Deutscher Verein der Gas- und Wasserfachmänner) acceptance for gas (cf. p. 106-107).

- The handle is included; the use of a gear unit is required in case of difficult media up to DN 150.

- Typ 3: by preference ball valve for long-distance heating (version for heating water)
- Special designs upon request.

- Avec le contrôle pour gaz DIN DVGW (norme DIN, par l'association allemande des spécialistes du gaz et de l'eau Deutscher Verein der Gas- und Wasserfachmänner) (voir p. 106-107).

- La poignée de commutation appartient à l'étrier de livraison: Lors de médias complexe nécessaire à partir de réducteur DN 150.

- Typ 3: de préférence avec robinets articulés pour produits calorifiques à grande distance (exécution eau chaude)
- Exécutions spéciales sur demande.

	PN bar	DN mm	Normalausführungen Standard versions Exécutions standards		
			Typ 1	Typ 2	Typ 3
Gehäuse Body Corps	10-40	32-200	Stahl Steel Acier	Stahl Steel Acier	Stahl Steel Acier
Kugel Ball Bille	10-25	32-50	Messing Brass Laiton	Stahl, hartverchromt Steel, hard chromed Acier, chromé dur	Edelstahl 1.4301 Stainless steel Acier inox
		65-200	Grauguß, hartverchromt Grey cast iron, hard chromed Fonte grise, chromé dur	Grauguß, hartverchromt Grey cast iron, hard chromed Fonte grise, chromé dur	Edelstahl 1.4301 Stainless steel Acier inox
	40	32-50	Stahl, hartverchromt Steel, hard chromed Acier, chromé dur	Stahl, hartverchromt Steel, hard chromed Acier, chromé dur	Edelstahl 1.4301 Stainless steel Acier inox
		65-100	Grauguß, hartverchromt Grey cast iron, hard chromed Fonte grise, chromé dur	Grauguß, hartverchromt Grey cast iron, hard chromed Fonte grise, chromé dur	Edelstahl 1.4301 Stainless steel Acier inox
Dichtungen Seals Joints	10-40	32-200	Teflon	Teflon	Teflon
125-200	Sphäroguß, hartverchromt Spheroidal graphite cast iron, hard chromed Fonte graphitée, chromé dur	Sphäroguß, hartverchromt Spheroidal graphite cast iron, hard chromed Fonte graphitée, chromé dur	Edelstahl 1.4301 Stainless steel Acier inox		

Bestell-Nr. und Typ bitte angeben.

Please quote order-no. and typ.

Mentionner référence et type s.v.p.

Typ 1
Typ 2
Typ 3

FSK V010.032 / ...

Auch lieferbar in Fire-Safe-Ausführung mit Test-Zertifikat nach BS 6755 und/oder mit TÜV-Bauteil-Kennzeichen.

Also available in Fire-Safe version with test certificate according to BS 6755 and/or with TÜV piece part mark.

Aussi livrable en exécution protection anti-feu avec certificat selon BS 6755 et/ou avec marque composant TÜV.

Volldurchgang
Baulänge DIN 3202 F 4/5
DN 32-200
PN 10- 40

Full bore
Length, face-to-face DIN 3202 F 4/5
DN 32-200
PN 10- 40

Passage intégral
Longueur hors tout DIN 3202 F 4/5
DN 32-200
PN 10 - 40

Flanschanschlußmaße DIN 2501 Blatt 1 Flange dimensions DIN 2501 page 1 <i>Dimensions des brides DIN 2501 page 1</i>	DN	PN	L	D	g	K	b	z	d	H	R	SW 1	Gew. kg Weight kg <i>Poids kg</i>	Bestell-Nr. Order-No. <i>Référence</i>
PN 10 Glatte Dichtleiste Flanged ends raised face <i>A portée de joint</i>	32	10	130	140	78	100	18	4	18	119	205	16	5,5	FSK V 010.032
	40	10	140	150	88	110	18	4	18	125	205	16	6,8	FSK V 010.040
	50	10	150	165	102	125	20	4	18	132	205	16	9,1	FSK V 010.050
	65	10	170	185	122	145	22	4	18	140	300	16	14,0	FSK V 010.065
	80	10	180	200	138	160	24	8	18	160	350	22	17,5	FSK V 010.080
	100	10	190	220	158	180	20	8	18	175	350	22	22,0	FSK V 010.100
	125	10	325	250	188	210	22	8	18	195	500	22	34,5	FSK V 010.125
	150	10	350	285	212	240	22	8	22	240	600	32	56,0	FSK V 010.150
200	10	400	340	268	295	24	8	22	275	600	32	90,0	FSK V 010.200	
PN 16 Glatte Dichtleiste Flanged ends raised face <i>A portée de joint</i>	32	16	130	140	78	100	18	4	18	119	205	16	5,5	FSK V 016.032
	40	16	140	150	88	110	18	4	18	125	205	16	6,8	FSK V 016.040
	50	16	150	165	102	125	20	4	18	132	205	16	9,1	FSK V 016.050
	65	16	170	185	122	145	22	4	18	140	300	16	14,0	FSK V 016.065
	80	16	180	200	138	160	24	8	18	160	350	22	17,5	FSK V 016.080
	100	16	190	220	158	180	20	8	18	175	350	22	22,0	FSK V 016.100
	125	16	325	250	188	210	22	8	18	195	500	22	34,5	FSK V 016.125
	150	16	350	285	212	240	22	8	22	240	600	32	56,0	FSK V 016.150
200	16	400	340	268	295	24	12	22	275	600	32	90,0	FSK V 016.200	
PN 25 Glatte Dichtleiste Flanged ends raised face <i>A portée de joint</i>	32	25	130	140	78	100	18	4	18	119	205	16	5,5	FSK V 025.032
	40	25	140	150	88	110	18	4	18	125	205	16	6,8	FSK V 025.040
	50	25	150	165	102	125	20	4	18	132	205	16	9,1	FSK V 025.050
	65	25	170	185	122	145	22	8	18	140	300	16	14,0	FSK V 025.065
	80	25	180	200	138	160	24	8	18	160	350	22	17,5	FSK V 025.080
	100	25	190	235	162	190	24	8	22	175	350	22	25,5	FSK V 025.100
	125	25	325	270	188	220	26	8	26	195	500	22	43,5	FSK V 025.125
	150	25	350	300	218	250	28	8	26	240	600	32	64,0	FSK V 025.150
200	25	400	360	278	310	30	12	26	275	600	32	105,0	FSK V 025.200	
PN 40 Glatte Dichtleiste Flanged ends raised face <i>A portée de joint</i>	32	40	130	140	78	100	18	4	18	119	205	16	5,5	FSK V 040.032
	40	40	140	150	88	110	18	4	18	125	205	16	6,8	FSK V 040.040
	50	40	150	165	102	125	20	4	18	132	205	16	9,1	FSK V 040.050
	65	40	170	185	122	145	22	8	18	140	300	16	14,0	FSK V 040.065
	80	40	180	200	138	160	24	8	18	160	350	22	17,5	FSK V 040.080
	100	40	190	235	162	190	24	8	22	175	350	22	25,5	FSK V 040.100
	125	40	325	270	188	220	26	8	26	195	500	22	43,5	FSK V 040.125
	150	40	350	300	218	250	28	8	26	240	600	32	64,0	FSK V 040.150
200	40	400	375	285	320	34	12	30	275	600	32	110,0	FSK V 040.200	